

**Geschäft / Objet**

FIPOI. Finanzhilfen an das CERN: Bundesbeschluss über die Gewährung eines Darlehens an die Immobilienstiftung für die internationalen Organisationen (FIPOI) zur Finanzierung einer Erweiterung des bestehenden Gebäudes Nr. 40 des Europäischen Laboratoriums für Teilchen

FIPOI. Aides financières au CERN: Arrêté fédéral relatif à l'octroi d'un prêt à la Fondation des immeubles pour les organisations internationales (FIPOI) destiné au financement d'un agrandissement du bâtiment n° 40 du Laboratoire européen pour la physique des particules

Gegenstand / Objet du vote:

Vote sur l'ensemble

Abstimmung vom / Vote du: 09.06.2008 16:27:41

Abate, Fabio	+	RL	TI	Fehr, Mario	+	S	ZH	Killer, Hans	+	V	AG	Rime, Jean-François	+	V	FR
Aebi, Andreas	+	V	BE	Fiala, Doris	+	RL	ZH	Kleiner, Marianne	+	RL	AR	Robbiani, Meinrado	+	CEg	TI
Aeschbacher, Ruedi	*	CEg	ZH	Flückiger-Bäni, Sylvia	+	V	AG	Kunz, Josef	+	V	LU	Rossini, Stéphane	+	S	VS
Allemand, Evi	+	S	BE	Fluri, Kurt	*	RL	SO	Lachenmeier-Thüring, A	+	G	BS	Roth-Bernasconi, Maria	+	S	GE
Amacker-Amann, Kathrin	+	CEg	BL	Föhn, Peter	*	V	SZ	Lang, Josef	+	G	ZG	Ruey, Claude	*	RL	VD
Amherd, Viola	+	CEg	VS	Français, Olivier	+	RL	VD	Leuenberger, Ueli	+	G	GE	Rutschmann, Hans	+	V	ZH
Amstutz, Adrian	*	V	BE	Freysinger, Oskar	+	V	VS	Leutenegger Oberholzer, A	+	S	BL	Schelbert, Louis	+	G	LU
Aubert, Josiane	+	S	VD	Frösch, Therese	+	G	BE	Leutenegger, Filippo	*	RL	ZH	Schenk, Simon	+	V	BE
Baader, Caspar	*	V	BL	Füglister, Lieni	+	V	AG	Levrat, Christian	+	S	FR	Schenker, Silvia	+	S	BS
Bader, Elvira	+	CEg	SO	Gadient, Brigitta M.	+	V	GR	Loepfe, Arthur	+	CEg	AI	Scherer, Marcel	+	V	ZG
Baettig, Dominique	+	V	JU	Galladé, Chantal	*	S	ZH	Lumengo, Ricardo	+	S	BE	Schibli, Ernst	+	V	ZH
Bänziger, Marlies	+	G	ZH	Geissbühler, Andrea Mar	+	V	BE	Lüscher, Christian	+	RL	GE	Schmid-Federer, Barbar	+	CEg	ZH
Barthassat, Luc	+	CEg	GE	Genner, Ruth	*	G	ZH	Lustenberger, Ruedi	+	CEg	LU	Schmidt, Roberto	+	CEg	VS
Baumann, J. Alexander	+	V	TG	Germanier, Jean-René	*	RL	VS	Malama, Peter	+	RL	BS	Schneider, Johann N.	+	RL	BE
Bäumle, Martin	+	CEg	ZH	Giezendanner, Ulrich	*	V	AG	Markwalder Bär, Christa	+	RL	BE	Schwander, Pirmin	=	V	SZ
Berberat, Didier	+	S	NE	Gilli, Yvonne	+	G	SG	Marra, Ada	+	S	VD	Segmüller, Pius	*	CEg	LU
Bigger, Elmar	+	V	SG	Girod, Bastien	+	G	ZH	Marti, Werner	*	S	GL	Simoneschi-Cortesi, Chi	+	CEg	TI
Bignasca, Attilio	+	V	TI	Glanzmann-Hunkeler, Id	+	CEg	LU	Maurer, Ueli	+	V	ZH	Sommaruga, Carlo	+	S	GE
Binder, Max	*	V	ZH	Glauser-Zufferey, Alice	+	V	VD	Meier-Schatz, Lucrezia	+	CEg	SG	Spuhler, Peter	+	V	TG
Bischof, Pirmin	+	CEg	SO	Glur, Walter	*	V	AG	Messmer, Werner	*	RL	TG	Stahl, Jürg	+	V	ZH
Borer, Roland F.	+	V	SO	Goll, Christine	+	S	ZH	Meyer-Kaelin, Thérèse	+	CEg	FR	Stamm, Luzi	+	V	AG
Bortoluzzi, Toni	+	V	ZH	Graber, Jean-Pierre	+	V	BE	Miesch, Christian	=	V	BL	Steiert, Jean-François	+	S	FR
Bourgeois, Jacques	+	RL	FR	Graf, Maya	+	G	BL	Moret, Isabelle	+	RL	VD	Stöckli, Hans	+	S	BE
Bréaz, Daniel	*	G	VD	Graf-Litscher, Edith	+	S	TG	Mörgeli, Christoph	+	V	ZH	Stump, Doris	+	S	AG
Bruderer, Pascale	+	S	AG	Grin, Jean-Pierre	+	V	VD	Moser, Tiana Angelina	+	CEg	ZH	Teuscher, Franziska	*	G	BE
Brunner, Toni	*	V	SG	Gross, Andreas	+	S	ZH	Müller, Geri	+	G	AG	Thanei, Anita	+	S	ZH
Brunschwig Graf, Martin	+	RL	GE	Grunder, Hans	+	V	BE	Müller, Philipp	*	RL	AG	Theiler, Georges	+	RL	LU
Büchler, Jakob	*	CEg	SG	Gysin, Hans Rudolf	+	RL	BL	Müller, Thomas	*	CEg	SG	Thorens Goumaz, Adèle	+	G	VD
Bugnon, André	#	V	VD	Häberli-Koller, Brigitte	+	CEg	TG	Müller, Walter	+	RL	SG	Triponez, Pierre	+	RL	BE
Carobbio Guscelli, Marin	+	S	TI	Haller, Ursula	+	V	BE	Müri, Felix	*	V	LU	Tschümperlin, Andy	+	S	SZ
Cassis, Ignazio	+	RL	TI	Hämmerle, Andrea	+	S	GR	Neirynck, Jacques	*	CEg	VD	van Singer, Christian	+	G	VD
Cathomas, Sep	+	CEg	GR	Hany, Urs	+	CEg	ZH	Nidegger, Yves	+	V	GE	Veillon, Pierre-François	+	V	VD
Caviezel, Tarzisius	+	RL	GR	Hassler, Hansjörg	+	V	GR	Nordmann, Roger	+	S	VD	Vischer, Daniel	+	G	ZH
Chevrier, Maurice	+	CEg	VS	Heer, Alfred	*	V	ZH	Noser, Ruedi	*	RL	ZH	von Graffenried, Alec	+	G	BE
Daquet, André	*	S	BE	Heim, Bea	+	S	SO	Nussbaumer, Eric	+	S	BL	von Rotz, Christoph	+	V	OW
Darbellay, Christophe	+	CEg	VS	Hiltbold, Hugues	+	RL	GE	Parmelin, Guy	+	V	VD	von Siebenthal, Erich	+	V	BE
de Buman, Dominique	+	CEg	FR	Hochreutener, Norbert	+	CEg	BE	Pedrina, Fabio	+	S	TI	Voruz, Eric	+	S	VD
Donzé, Walter	+	CEg	BE	Hodgers, Antonio	*	G	GE	Pelli, Fulvio	+	RL	TI	Waber, Christian	*	-	BE
Dunant, Jean Henri	+	V	BS	Hofmann, Urs	+	S	AG	Perrin, Yvan	+	V	NE	Walter, Hansjörg	+	V	TG
Egger-Wyss, Esther	+	CEg	AG	Huber, Gabi	+	RL	UR	Perrinjaquet, Sylvie	*	RL	NE	Wandfluh, Hansruedi	+	V	BE
Eichenberger-Walther, C	+	RL	AG	Humbel, Ruth	*	CEg	AG	Pfister, Gerhard	*	CEg	ZG	Wasserfallen, Christian	+	RL	BE
Engelberger, Edi	*	RL	NW	Hurter, Thomas	+	V	SH	Pfister, Theophil	+	V	SG	Wehrli, Reto	+	CEg	SZ
Estermann, Yvette	*	V	LU	Hutter, Jasmin	+	V	SG	Rechsteiner, Paul	*	S	SG	Weibel, Thomas	+	CEg	ZH
Fasel, Hugo	*	G	FR	Hutter, Markus	+	RL	ZH	Rechsteiner, Rudolf	+	S	BS	Widmer, Hans	*	S	LU
Fässler-Osterwalder, Hid	+	S	SG	Ineichen, Otto	+	RL	LU	Reimann, Lukas	+	V	SG	Wobmann, Walter	+	V	SO
Favre, Charles	+	RL	VD	Joder, Rudolf	+	V	BE	Rennwald, Jean-Claude	+	S	JU	Wyss, Brigit	+	G	SO
Favre, Laurent	+	RL	NE	John-Calame, Francine	+	G	NE	Reymond, André	+	V	GE	Wyss, Ursula	+	S	BE
Fehr, Hans	+	V	ZH	Jositsch, Daniel	+	S	ZH	Rickli, Natalie	+	V	ZH	Zemp, Markus	+	CEg	AG
Fehr, Hans-Jürg	+	S	SH	Kaufmann, Hans	+	V	ZH	Rielle, Jean-Charles	+	S	GE	Zisayadis, Josef	+	G	VD
Fehr, Jacqueline	+	S	ZH	Kiener Nellen, Margret	*	S	BE	Riklin, Kathy	*	CEg	ZH	Zuppiger, Bruno	+	V	ZH

	Fraktion / Groupe / Gruppo	CEg	G	RL	S	V	-	Tot.
+	Ja / oui / si	28	17	26	37	50		158
=	Nein / non / no					2		2
o	Enth. / abst. / ast.							0
*	Hat nicht teilgenommen / n'a pas voté / non ha votato	8	5	9	6	10	1	39
#	Der Präsident stimmt nicht / Le président ne prend pas part aux votes					1		1

Bedeutung Ja / Signification de oui:

Bedeutung Nein / Signification de non: